**Cornish with Clive, lesson 22**

**Dyscans deu warn ugans**

**Deth da unwyth moy Michael... Fatel o dha benseythen?**

**Hello again Michael...how was your weekend?**

**Sounds...Dayth da eenwith moy Michael...fatell o dha ben-zithen**

**Pur dha mur ras...my eth yn tro adro dhe’n pow a’n west**

**Very good thanks...I went for a trip around the countryside down west.**

**Sounds...peer dha meer raz...me ayth in tro adro dhen po an west.**

**So what shall us talk about this week then pard?...I thought we could talk about pets and animals close to us....so a few names as usual to start...**

**Cath, cathas...cat, cats ky, cun...dog, dogs**

**Sounds...cath, cathas sounds...kee, keen**

**Cathyk...kitten colyn, kelynek...pup, puppy**

**Sounds...cathik sounds...colin, kellinik**

**Hogh gyny, cavy...guinea pig conyn...rabbit**

**Sounds...haw’gh gyny, caavee sounds...connin**

**Lowarn...fox brogh...badger**

**Sounds...lo-warn sounds...braw’gh**

**Edhen, ydhyn...bird, birds tygry...kestrel**

**Sounds...edhen, idhin sounds...tigree**

**Tynk, tyncas...finch, finches eos...nightingale**

**Sounds...tink, tinkas sounds...ayoss**

**Colom...pigeon colomen...dove**

**Sounds...collom sounds...collom-en**

**Cronek ervys...tortoise parotan...budgerigar**

**Sounds...cronnek ayrvis sounds...parrot-an**

**Popynjay...Parrot edhen meyna...mynah bird**

**Sounds...poppin-jay sounds...edhen my-na**

**Yewgen...ferret puskes tropek...tropical fish**

**Sounds...yew-ggen sounds...piskes tropek**

**And now for a few sentences about these words eh?**

**Yma mylas dof dhe voyha a bobel dhe dre....Most people have pets at home.**

**Sounds...’ma meelas dawf dhe voyha a bobble dhe dray.**

**Hag yma mylas dof pur goynt dhe lyes anedha, yn-tefry.**

**And many of them have very strange pets indeed.**

**Sounds...hag ‘ma meelas dawf peer goint dhe lee-ez anedha in-tefree.**

**Kepar ha brogh po lowarn po myl gwyls kemyn aral.**

**Like a badger, or a fox or some other normally wild animal.**

**Sounds... kepar ha bro’gh po lowarn po meel gwilss kemin aral.**

**My a wre sensy puskes tropek yn pyskva uthek bras...Y o pur dek dhe vyras orth.**

**I used to keep tropical fish in a huge aquarium,...they were very beautiful to look at.**

**Sounds...me a ray senzee piskez tropek in pisk-va eethek brawze...ee o peer dake dhe veeraz orth.**

**Ny wraf-vy sensy enevales vyth oll...re ober cales ragof, gans aga glanhe, ha kerdhes gansa.**

**I don’t keep any animals at all...too much hard work for me, with cleaning them and walking them.**

**Sounds...Nee rav-vee senzee enivalez vith oll...ray ober callez ragov, ganz aga glanhay ha kerdhez ganza.**

**Mylas dof a yl bos pur ughel aga frys ynweth, gans oll an bos arbennek ha cost an medhek bestas.**

**Pets can be very expensive too, with all the special food and vet’s costs.**

**Sounds...meelas dawf a eel bawz peer yewel aga frees, ganz oll an bawz arbennek ha cost an medhek bestas.**

**Talking about food, lets have a break now and listen to The Watersons singing Dido Bendigo.**

**Hep mar, yn forth aral, pobel a gar... aga mylas dof yn gwyryoneth,... dres eghen cun ha cathas.**

**Of course, on the other hand, people really love their pets, especially cats and dogs.**

**Sounds... Hep mar, in forth aral, pobel a gar... aga meelas dawf in gwireeoneth,... draze ayhen keen ha cath-as.**

**Mes an enevales ma yu mur a gerys gans aga perghennow, hag yn fenough y a gusk yn aga barlennow.**

**But these animals are much loved by their owners and they often sleep in their laps.**

**Sounds...Maze an enivalez-ma yew meer a geris gans aga payrhenno, hag in fenoo ee a gusk in aga barlenno.**

**Me a aswon den yn Beacon, ogas dhe Gambron, nep kerdhas y vylas coynt yn stret war leshys.**

**I knew a man in Beacon near Camborne who walked his strange animals in the street on leads.**

**Sounds... Me a aswon dane in Beacon, ogas dhe Gambron, nep kayrdhas ee veelas coint in stret war leshis.**

**Yth esa brogh, ha lowarn ha yewgen oll warbarth y’n stret...pur varthys. Yth esa ors dhodho ynweth!**

**There was a badger, a fox and a ferret all together in the street... very weird. He also had a bear!**

**Sounds...’th esa bro’gh, ha lowarn ha yew-ggen oll warbarth y’n stret... peer varthys. ‘Th esa ors dhawdho inweth!**

**My a de, nep prys, mars y halsons, pobel a dhrosa aga mergh ajy dhe jersya.**

**I swear, sometimes, if they could, people would bring their horses indoors to cuddle.**

**Sounds...me a day, nep preez, marz uh halsons, pobel a dhroza aga mayrgh ajee dhe jayrseeya.**

**Yma an mylas dof-ma ow lenwel oll aga thermyn frank ha mona ynweth del dybaf.**

**These pets take up all their spare time and money too, I reckon.**

**Sounds..’Ma an meelas dawf-ma owe lenwel oll aga thermin frank, ha mona inweth, del dibbaf.**

**Hem yu prag na wraf-vy sensy enevales my ow honen**

**This why I don’t keep animals myself.**

**Sounds...hem yew prag na wrav-vee senzee enivalez my aow honen.**

**Ow hendas a sensas popynjay los y’n gegyn. Y vollothow a vynsa gorra own y’n bryny.**

**My grand dad kept a grey parrot in the kitchen. It swore like a trooper.**

**Sounds... aow hendaas a senzas popinjay laws i’n geggin. Ee vollothow a vinsa gorra own in brinnee.**

**Pan a dhe an pronter dhe vysytya, res o dhedha dhe worra len dres y gowal edhen.**

**When the vicar came to visit, they had to put a blanket over his cage.**

**Sounds...Pan a dhay an pronter dhe visit-eeya, raze o dhedha dhe worra lane draze ee gaowal edhen.**

**Ef o res dhe’m hendas gans marner aral y’n Lu Lestry Ryal war y worhel.**

**It was given to my grand dad by another sailor in the Royal Navy, aboard his ship.**

**Sounds... ev o raze dhe’m hendaas ganz marner aral in Lew Lestry Reeyal war ee worhel.**